



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (I)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 232]

No. 232]

नई दिल्ली, मंगलवार, जून 21, 1983/ज्येष्ठ 31, 1905

NEW DELHI, TUESDAY, JUNE 21, 1983/JYAISTHA 31, 1905

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate
compilation

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

नई दिल्ली, 21 जून, 1983

अधिसूचना

सं० 182/83-सीमाशुल्क

सां० कां० नि० 500(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अपना यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं० 77-सीमाशुल्क तारीख 17 अप्रैल, 1980 का निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में —

- (क) पैरा 2 में, खंड (ग) और खंड (घ) का लोप किया जाएगा,
- (ख) पैरा 2 के पश्चात् निम्नलिखित पैरा अंतः स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

"2क. इस अधिसूचना में किसी बात के होते हुए भी, इसमें अंतर्निष्ठ छूट, उस माल को भी लागू होगी जिसका भारत में आयात किए जाने पर जोन के भीतर उत्पादित या विनिर्मित उत्पाद-शुल्क्य माल के उत्पादन या विनिर्माण या पैक करने के संबंध में उपयोग किया जाता है और ऐसे उत्पाद-शुल्क्य माल का यद्यपि भारत के बाहर निर्यात नहीं किया जाता है, किन्तु जो भारत में किसी अन्य स्थान पर, भारत सरकार के वाणिज्य मंत्रालय की समय-समय पर यथासंशोधित लोक सूचना सं०

358GI/83

आई० टी० सी० (पी० एन०)/83, तारीख 15 अप्रैल, 1983 द्वारा अधिसूचित अप्रैल, 1983—मार्च, 1984 के लिए आयात और निर्यात नीति (जिल्ड I) के अधीन और उसके अनुसरण में तथा ऐसे अन्य निर्बंधनों और शर्तों के अधीन रहते हुए जो भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की समय-समय पर यथासंशोधित अधिसूचना सं० 272/79-केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क, की तारीख 18 अक्टूबर, 1979 के पैरा 2 के अधीन विनिर्दिष्ट की जाएं केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क और नमक अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 3 के अधीन ऐसे उत्पाद-शुल्क्य माल पर उद्ग्रहणीय उत्पाद-शुल्क के संदाय किए जाने पर लाया जाता है। "।

[फा० सं० 364/4-83]

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

New Delhi, the 21st June, 1983

NOTIFICATION

No. 182/83-CUSTOMS

G.S.R. 500(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 77-Customs, dated the 17th April, 1980, namely :—

In the said notification,

- (a) in paragraph 2, clauses (c) and (d) shall be omitted;
- (b) after paragraph 2, the following paragraph shall be inserted, namely :—

(1)

"2A. Notwithstanding anything contained in this notification, the exemption contained herein shall also apply to those goods which on importation into India are used in connection with the production or manufacture or packaging of excisable goods produced or manufactured within the Zone and such excisable goods even if not exported out of India, but brought to any other place in India, under and in accordance with the Import & Export Policy for April, 1983—March, 1984 (Volume I), notified by the Government of India in the Ministry of Commerce Public Notice No. 10-ITC(PN)83, dated the 15th April, 1983, as amended from time to time, and subject to such other limitations and conditions as may be specified under paragraph 2 of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 272/79-Central Excises dated the 18th October, 1979 as amended from time to time, on payment of duty of excise leviable on such excisable goods under section 3 of the Central Excises and Salt Act, 1944 (1 of 1944)"

[F. No. 361/4/83-Cus. I]

सं० 183/83-सीमाशुल्क

सा०का०नि० 501 (अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रवर्तित शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अपना यह समाधान हो जाने पर कि लोक-हित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) को अधिसूचना सं० 227-सीमाशुल्क, तारीख 30 नवम्बर, 1979 का निम्नलिखित और संशोधन करते हैं, अर्थात् :-

उक्त अधिसूचना में, पैरा 1 के पश्चात् निम्नलिखित पैरा अन्तःस्थापित किया जाएगा, अर्थात्—

"1क. इस अधिसूचना में किसी बात के होते हुए भी, इसमें अंतर्निहित छूट, उस माल को भी लागू होगी जिसका भारत में आयात किए जाने पर जोन के भीतर उत्पादित या विनिर्मित उत्पाद-शुल्क्य माल के उत्पादन या विनिर्माण या पैक करने के संबंध में उपयोग किया जाता है और ऐसे उत्पाद-शुल्क्य माल का यद्यपि भारत के बाहर निर्यात नहीं किया जाता है, किन्तु जो भारत में किसी अन्य स्थान पर, भारत सरकार के वाणिज्य मंत्रालय की समय-समय पर यथा संशोधित लोक सूचना सं० आई० टी० सी० (पी० एन०)/83, तारीख 15 अप्रैल, 1983 द्वारा अधिसूचित अप्रैल, 1983—मार्च, 1984 के लिए आयात और निर्यात नीति (जिल्ड I) के अधीन और उसके

अनुसरण में तथा ऐसे अन्य निबंधनों और शर्तों के अधीन रहते हुए जो भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व और सीमा विभाग) की समय-समय पर यथासंशोधित अधिसूचना सं० 186/75 केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 21 अगस्त, 1975 के पैरा 2 के अधीन विनिर्दिष्ट की जाए, केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क और नमक अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 3 के अधीन ऐसे उत्पाद-शुल्क्य माल पर उद्भवशुल्क उत्पाद-शुल्क के संदाय किए जाने पर लाया जाता है।"

[फा० सं० 361/4/83-सी०शु० I]

एन० एसिधरन, अवर सचिव

No. 183/83-CUSTOMS

G.S.R. 501(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 227-Customs, dated the 30th November, 1979, namely :—

In the said notification, after paragraph 1, the following paragraph shall be inserted, namely :—

"1A. Notwithstanding anything contained in this notification, the exemption contained herein shall also apply to those goods which on importation into India are used in connection with the production or manufacture or packaging of excisable goods produced or manufactured within the Zone and such excisable goods even if not exported out of India, but brought to any other place in India, under and in accordance with the Import & Export Policy for April, 1983—March, 1984 (Volume I), notified by the Government of India in the Ministry of Commerce Public Notice No. 10-ITC (PN)83 dated the 15th April, 1983, as amended from time to time, and subject to such other limitations and conditions as may be specified under paragraph 2 of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue & Insurance) No. 186/75-Central Excise, dated the 21st August, 1975, as amended from time to time, on payment of duty of excise leviable on such excisable goods under section 3 of the Central Excises and Salt Act, 1944 (1 of 1944)".

[F. No. 361/4/83-Cus. I]

N. SASIDHARAN, Under Secy.